



НИТЯ ПРЕМЪДРОГО ЦАРЯ БЯЛОМО
НА РЕКОМАНІ ПЕСНЬ ПЕСНЯМЪ ПОСН
ИЯЕТЬСЯ • ЗЪПОЛНЕ ВЫЛОЖЕНА,
НАРЪСКИИ ЯЗЫКЪ ДОКЪТОРОМЪ
ФРАНЦУЗСКОМЪ СКОРИНОЮ СПЛОЦЬКА ?

ПЕСНЬ ПЕСНЯМЪ

ПРЕДОГЛОВИЕ ДОКТОРА ФРАНЦИ
СКА СКОРИНЫ СПОЛОЦКА, ВЪ КНИГѢ
ПЕСНЬ ПЕСНЯМЪ ЦАРЯ САЛОМОНА.



Имъ сѹть третнѣ Книги Премудраго Сало
мона сына Давѣа Царя Израйлева реко
мыѣ Еврейскимъ языкомъ сира сиримъ
Еже порускии и сказѹетса Песнь песнамъ
Иже во свѣтомъ писмѣ зовѣтса сталъ свѣтыхъ:
понеже посвещена естъ предъ Богомъ надъ иными свѣ
тыѣ речи • Такоже и сия песнь естъ надъ иными
свѣтыми песнами • И того дла называѣтса сиа
Книга Песнь пѣснамъ • Изъ семоу бо песни Сало
моновы и снѣ можемъ поразѹмети, превеликѹю и не
изреченнѹю мѣть и любовь Божию еже имѣше к намъ
грешнымъ • Понеже непогордеа е и стѹпити на землю
съпревышнего престола своего • Иже любовникъ ко
любои своей, или иже женихъ к невесте своей, тако
Ихрѣтосъ ко церкви своей сииде • В негда воплощенне
принла е и пречистоѣ девици матери своей Марии:
Иже женихъ содрѹжиною своею, тако сынъ Божий
со апостолами своими бракъ духовный съ церквю и со

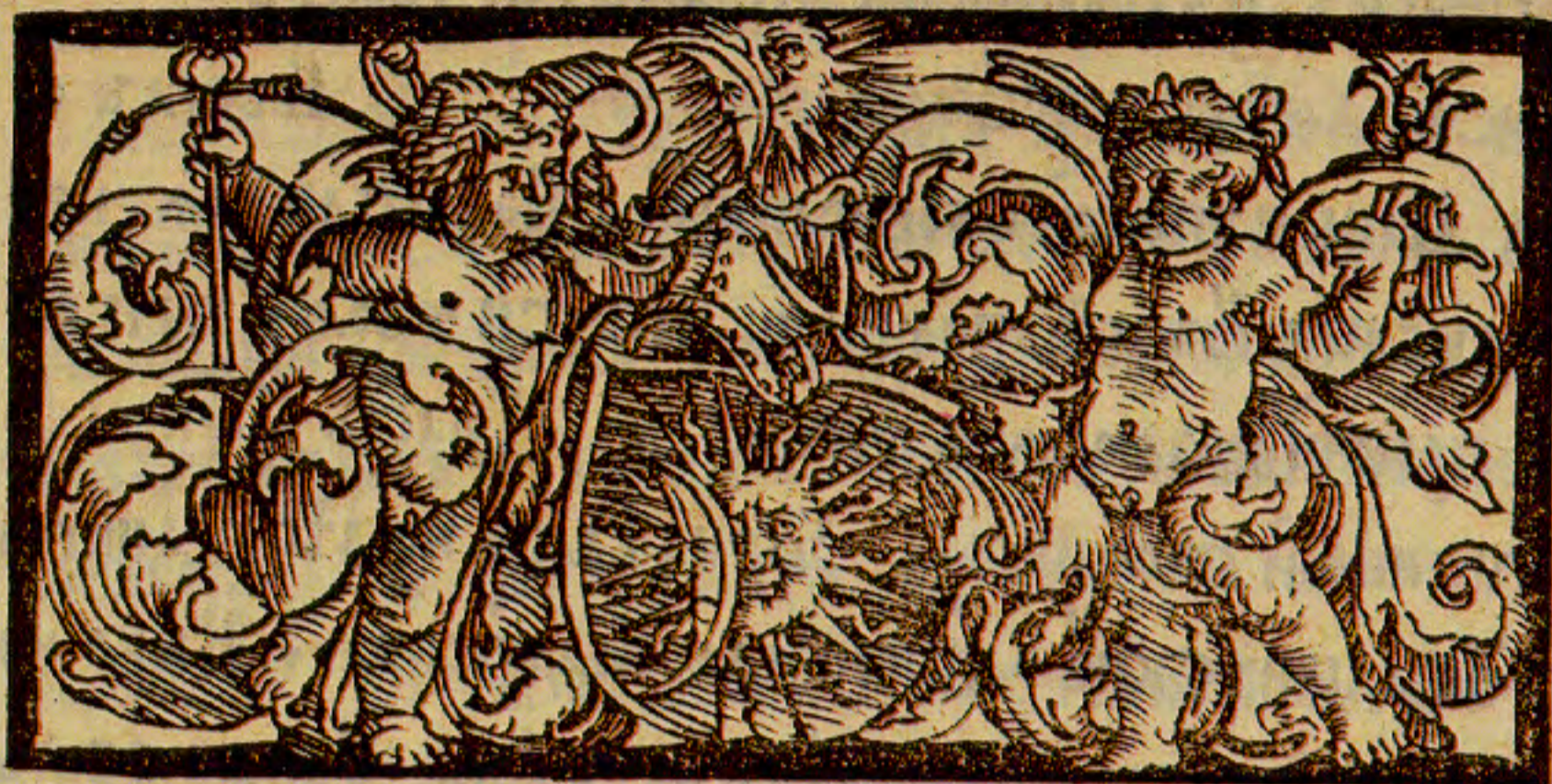
В ЦАРЯ СЯЛОМОНЯ

ИЗБРАННЫМИ ЕМЪ, ТРИДЕСЯТЬ И ПОЛЪ ЧЕТВЕРТА ЛЕТА ДЕЛА
ШЕ ПИТАЮЧИ И СЛОВОМЪ БЛАГОВѢСТОВАНИА СВОЕГО И ХЛѢ
БОМЪ НЕБЕСНЫМЪ ТЕЛОМЪ СВОИМЪ, И НАПАМЪ И ВЪНМОМЪ
МИЛОСТИ СВОЕИ, И НЕВИННОЮ КРОВИЮ СВОЕЮ НОВАГО ЗА
ВЕТА ЮЖЕ ИЗЛИАЛЪ ЕСТЬ НА СПАСЕНИЕ ВСЕМУ МИРУ •
СНИЖЕ БРАКЪ СЪВЕРШИСЯ ВО ВРѢМЯ РАСПАТИА ГДА
НАШЕГО ІС ХРТА ВНЕГДА НАКРЕТЕ ВИСЛИ И РЕЧЕ СЪВѢ
РШИШАСЯ, ТАМЪ УБО ВЕНЧАЛСЯ Е СЪ ЦЕРКОВИЮ СВОЕЮ:
И ПОТОМЪ ПРДАЛЪ Е ДУХА СВОЕГО ВРУЧЕ БОГУ ШЦУ СВО
ЕМУ • ЯКОЖЕ НА БРАКУ БЫВАЮТЬ РАЗНОЛИЧНЫЕ
ТВАРИ • ПЕРВАА ЕСТЬ ЖЕНИХЪ, ВТОРАА НЕВЕСТА, ТРЕ
ТИИ СУТЬ ДРУЗИ ЖЕНИХОВЫ, ЯЧЕТЪ ВЕРТЫИ ДРУЖИНА
НЕВЕСТИНА • ТАКОЖЕ И ВО КНИЗЕ СЕИ ЧЕТЫРИ ГЛАСЫ
ЧЕРЛЕННЫМЪ ПИСМОМЪ ВКУПЕ РОЗМОЛВЛЮЩИЕ НАПИСАНЫ
СУТЬ • ГЛАСЪ ХРТОВЪ ОНЪЖЕ ЕСТЬ ЖЕНИХЪ, ГЛАСЪ
ЦЕРКВИ ХРТОВЫ ЕЖЕ НЕВЕСТА Е, ГЛАСЪ АПОСТОЛОВЪ
СНИЖЕ СУТЬ ДРУЖИНА ЖЕНИХОВА, ГЛАСЪ ОТРОКОВИЦЪ
ИЖЕ ДЕТЕИ ЦЕРКВИ ХРТОВЫ ЗНАМЕНУЕ • ТЕЖЕ ПЛТЫИ
ГЛАСЪ Е СОМНИЩА ЖИДОВСКАГО ОНИЖЕ ДЛА НЕВЕРИА
СВОЕГО НЕПРИАША ЗАКОНА ХРТОВА И НЕПРИИДОША НА
БРАКЪ СЕИ • ЯКО ОТОМЪ САМЪ СПАСИТЕЛЬ ГЛЕТЪ ЯСТЫИ МАТФ КВ
МАТФЕИ ПИШЕТЪ • ОУПОДОБИСЯ ЦРТВО НЕБЕСНОЕ ЧЕЛОВѢ ЗА ПИ

І ПЕСНЬ ПЕСНЬМЪ

кѹ царю иже сотвори бракъ сыну своему и посла
рабы свои призвати званныи на бракъ • И нехотѣху
прити • Снѣ Евангелиѣ и снѣ повѣдаѣтъ о браку
семъ о немъ же прежде написалъ естъ Царь Соло
монъ духомъ стымъ • Якоже Ева мати всехъ лю
дей скости спашего врагъ ядма сотворѣна естъ :
Такъ и Церковь Христова мати всехъ Христианъ збо
ку висашего на крестѣ сына божия совершена естъ :
И яко што е первое матери бытность плоти и крови
родашеся приахомъ • Такъ и Церковь Христова ееру
ласки и силы крещашеся приимущемъ • Яко по пло
ти есмо сыновѣ ядмови, такъ по духу сыновѣ
Хрестови • Сегодла слышнѣ называѣтса вся кни
зе Хрестосъ женихъ и Любви • Церковь же свѣта
его Невеста и Приятелка • Яко пророковалъ естъ
Царь Соломонъ прежде нарощениа сына божия Олю
бви спасителеве юже и мѣше къ Церкви своей и конз
браннымъ еа • Подъ приповѣстию жениха и своею не
вестою Олюбви розмолвляющихъ • Дашоу намъ на
бкѹ иже хотимъ ли мы Божию ласку имети мѹсимъ
гда бога напредъ и своего ближнего верне милувати :

Конецъ Предъслова :



НОЧИНАЮТЬСЯ КНИГИ ЕЖЕ СЛОВЪТЪ ПЕ
СНЬ. ПЕСНЯМЪ ПРЕМЪДРАГО СЯЛОШО
НЯ СЫНЯ ДЯВЫДОВА • ОНЪЖЕ БЫЛЪ
ЦАРЬМЪ НАДЪ ИЗРАИЛЕМЪ ВЪЕРУСАЛМЪ
ИИМАЮТЬ ВСОБЕ ГЛАВЪ ОУМЪ :

ГЛАВА 1

Гласъ Церкви Хрѣіанъскоє
мѣдлющєе Пришеітєні Хрѣта :



Оцалумъ поцалованіемъ оустъ свои
Іако лепшамъ суть мѣти твоѣ надъ ви
но бонѣишамъ надъ масти драгнє • Олен
излиамъ имъ твоє, сегодѣ шроковици
возлюбиша тебе • Тагнима засобою :

ПЕГНЬ ПЕГНЯ МЪ

Побегнемъ въ добровольности мастей твоихъ •

Ниже въ Гласъ Хрѣтовъ коотроковици • Въвелъ ѿ

мѧ Царь въ покой свое тайный, возвеселимѧ и во
зрадѹемѧ о тобѣ помнѡще наперси твоѧ, паче ви
на правни возлюбить тебе • Гласъ Церкви во

Ѹтисненни своемъ • Черна есмь но лѣпа дщери
Ѹрусалимъскіе • Яко села Кедръскаѧ, и яко ко

же Саломоновы • Неглѣдѣ нато иже Смедѧ есмь
Понеже о жглома солнѣце • Гласъ сонмища жи

довскаго • Сынове матери моеѧ бранѡше сомною

Поставишамѧ стражемъ во виноградехъ, винограда
моего нестрогохъ • Гласъ Церкви Хрѣтовы ко

ХрѣѸ • Покажи мнѣ ты егоже милѹе душа моя
Где пасеши и где ѡпочиваеши о полудни • Данепо

чнѸ тѹлатисѧ застады товаришевъ твоихъ • Гласъ
Хрѣтовъ къ Церкви • Незнаешили себе о прѣкра

снаѧ бженѡхъ, и зыиди и иди во слѣдъ стадъ тво

ихъ, и паси козлы своѧ подлѣ становъ пастѹши:
Поѣздѹ моемѹ навозехъ фараѡновыѸ прировнахъ тебе

приятелко моя • Красны сѹть ягоды лица твоего
яко горъ лички, шиа твоѧ яко запоны • Гласъ

япостоѡскіи къ Церкви • Гафтки златые Ѹде

лаемъ тобѣ прораживаемыє съсребромъ • **Гласъ**

Церкви Хрѣтѣ • Внегда былъ Царь въ покои сво-

емъ, Найдусь мой далъ вою свою • Бѣззокъ ми

ры любви мой мнѣ, посрѣди персами мойми пре-

бывати будетъ • Грозденъ Кипресовъ любви мой мнѣ

воиноградехъ Енгалдскихъ • **Гласъ Хрѣтовъ Ко**

Церкви • Се ты красна еси приятелко моя, се ты

красна еси очи твоє яко голубичини • **Гласъ Цер**

кви ко Хрѣтѣ • Се ты красенъ еси любви мойи Ѳлм

лепыи, постелька наша процвѣла • Кроковы домовъ

наши сѹть Кедровы, ябальки наше Киприсовы •

ГЛАВА Б

Гласъ Хрѣтовъ



Лъ Цветъ польный Идиллиа долиньнама •

Яко лилия посрѣди терниемъ тако естѣ

приятелка моя посреде дщерами • **Гласъ**

Церкви • Яко яблонь посрѣде древиемъ Ѳлм

леснымъ, тако любви мой посрѣди сыновъ • Подъ

стенемъ того егоже жадала есми седела есмъ, и

свошъ его сладокъ естѣ ѹстомъ моймъ • Бывѣла

ма естѣ Царь допокомъ виннаго, оустройлъ во мнѣ быше ѡ

І ПЕСНЬ ПЕСНЬЯМЪ

ЛЮБОВЬ • Отыкайтема цвѣтїемъ, и осыпайтема мѣмъ
локами, яко для мѣти немогу • Рука леваго его

ниже гъ подъ главою моею, и правая его обьиметь мене •

ниже ѿ Гласъ Хрѣтовъ • Заклинаю васъ дщери Ерѣ

ниже и салимскыя, бѣрнами и оленьми польными днѣо

будите и ни прочитити кажете любое мое дондеже

сама изъволитъ • Гласъ Церкви Христоуы •

Гласъ любого моего, се онъ идетъ склѣвши погора

и прѣскакующе холми • Подобный естъ любви мой

къ серне и къ младому еленеву • се той стоитъ за

стеною нашею, смотритъ проокно выглядѣтъ скро

зе крату, се любви мой глаголетъ комнѣ • Гласъ

Хрѣтовъ • вьстани и поспеши прїателко моя голу

улъ зъ вицѣ моя красная моя и поиди • вжебо зима проми

нула, дождь велии минула и шолъ е • Цветы и виша

са земли нашеи, часъ обрѣзыванна виноградовъ

пристигль естъ • Гласъ горличин слышанъ е възе

ми нашеи, смоква испустила первые оwoще свое:

явиннице цветущиѣ выдали запахъ свои • вьста

ни и поспеши прїателко моя утѣшеная моя и гради:

голубице моя, врозседлинахъ скальныхъ, и удирахъ

плотовъ • оуклжими обличїе свое, да позовинитъ

ЦАРЯ СЯЛОМОНЯ

ГЛАСЪ ТВОИ ВОУШИЮ МОИХЪ, ГЛАСЪ УБО ТВОИ СЛАДОКЪ
ИЛИЦЕ ТВОЕ КРАСНО • **ГЛА ПРОТИВУ ЕРЕТИКОМЪ**

ПОЙМАЙТЕ СОВѢДИСИЦИ МЛАДЫЕ ОНИЖЕ КАЗАТЬ ВИН
НИЦЕ • ВИННИЦА УБО НАША ПРОЦЕИЛА • **ГЛАСЪ ЦЕРЬКОВИ**

ХРѢТОВОИ • ЛЮБЫИ МОИ МНѢ ИИ ЕМУ • ОНЪЖЕ ПАСЪ
ТВИТСА ПОСРЕДѢ ЛИЛИИ, ДОНДЕЖЕ ВЫШИТСА ДЕНЬ

И НЕ НАХИЛАТСА СТНИ • НАВРАТИСА И УПОДОБИСА ЛЮБЫИ ПРИТ
МОИ КЪ СЕРНЕ И КЪ МЛАДОМУ ЕЛЕНЕВИ, НАГОРАХЪ ВЕТЕЛЬ •

ГЛАВЯ

ГЛАСЪ ЦЕРЬКОВИ ХРѢТОВОИ
ИЗЪБРАННОЕ О ЦЕРЬКОВИ



И ПОСТѢЛЦЕ МОЕИ ЧЕРЕЗЪ НОЩЬ ИСКАЛА ЕСМИ
ТОГО ЕГОЖЕ МИЛУЕТЪ ДУША МОА • ИСКАЛА
ЕСМИ ЕГО И НЕ ЗНАШЛА ЕСМЪ • ВЪСТАМУ И О

БЫИДУ ГРАДЪ, ПОТОРЪЗЕХЪ И ПОУЛИЦАХЪ ГЛЕ
ДАТИ БУДУ ЕГОЖЕ МИЛУЕТЪ ДУША МОА • БОГЛѢДАХЪ
ЕГО И НЕ ЗНАИДО • ЗНАШЛИ МЕНЕ СТРАЖЕВЕ ОНИЖЕ СТРЕ
ГУТЬ ГРАДА • **ЦЕРЬКОВЬ О ХРѢТЕ ГАЛГОЛЕТЪ** • ИИ

ВИДЕЛИ ЕСТЕ ТОГО ЕГОЖЕ МИЛУЕТЪ ДУША МОА • И НЕ
ГДА МАЛЕНЬКО ПОМИНУЛА ЕСМИ ИХЪ, ЗНАШЛА ЕСМЪ ЕГО
ЖЕ МИЛУЕТЪ ДУША МОА • УХОПИЛА ЕСМЪ ЕГО И НИЖЕ

ПЕСНЬ ПЕСНЬЯМЪ

пущу его дондеже воведу и додому матери моея:
и до покойки родителейи своея • **Гласъ Хрѣтовъ** •

Выше **В** Заклинаю васъ дщери Ерѹсалимьския Бегнами:

Ниже **Э** и Еленѣи полными, да не обудите и ни встати ка

Ниже **И** жете любови дондеже сама изволить • **Гласъ**

Богмища Индовьскаго галголющѣго. ОЦеркви Хри

стовъ • Котора еси еже вступитъ чрезъ

пустыню • Яко тумарь дымный, здобровонныхъ речей

Ириры и Кадилла, и всакого праху япотекарева •

Гласъ Церкви Хрѣвы • Ясе постелька Сало

монова • Шестидесятъ силны около ея и насилне

иши войзраили, вси держаще оружия и набучени на

брань, единого каждаго мечь на бедрахъ его страху

дла ношнаго • **Церковъ ОХрѣ галголетъ** •

Комору оделалъ собѣ Царь Саломонъ и дровъ Лива

новыхъ • Столпы внен очинилъ сребреные, и почива

дло златое, и опалъ ю зверху и около златоглавои

и оу средине драгыя речн распостерла, дщери дла

Ерѹсалимьскихъ • **Гласъ Церкви Хрѣстои**

коштокосенцамъ ОХрѣ • Изыйдите дщери

Сионьскіе и видьте Царя Саломона въ коруне ею

же корубовала и мати его, въ день и давання его,

ИВЪ ДЕНЬ ВЕСЕЛИА СЕРЦА ЕГО

Глава 1

Гласъ Хрѣтовъ



Е ты коль красна есь приятелко моя, се
 ты коль красна есь. Очи твоѣ яко голубице,
 кроме того что внутри скрыто е:
 власы твоѣ яко стада козъ, еже выхо
 дить з горы Галаадъ. Зубы твоѣ яко стада овецъ
 постриженныхъ, еже выступили изъ купала. вси
 имеюще подвою игметокъ, и яловое несть посреди н:
 яко заиваніе червеное оуста твоа, и молвение твоѣ
 сладко. Яко четверти яблока зернатога таковы сѣтъ
 ягоды твоа, кроме того еже внутри сокрыто есть
 яко столпъ давидовъ шна твоа, еже учиненъ е
 со оборонѣю. Тысяща шитовъ висить снего и вса
 оружия сильныхъ. Двѣ перси твоѣ яко два мла
 дыхъ козѣла близенци серны, ониже пасутса по
 среди цветіемъ, дондеже невозвышится день и на
 хилатса стни. *Мені самъ къ собѣ глаголетъ*
 Пойду на гору иири и до в долиа ладанѣ. *Гласъ*
Хрѣтовъ къ Церквенъ *вса красна есь приятел*

Ниже 5

ПЕСНЬ ПЕСНЯ МЪ

КО МОМЪ ИПОСКВѢРЕННА МЕСТЬ НАТОВѢ • Пойдижъ ѿ
Ливана невесто моя, Пойди ѿ Ливана, Пойди будешъ
корюнована • Звысокости Ямана, И ѿверху Ганира
И Гермона, ѿ жилища Львовъ, И ѿ горы Пардусовъ •
Ранила еси сердце мое сестро моя невесто, ранила
еси сердце мое единымъ окомъ твоимъ, и единымъ
власомъ ший твоѣмъ • Яко лѣпы сѣть перси твои
сестро моя невесто, Краснейшиє сѣть перси твоѣ
надъ вино • Запахъ мастей твоихъ надъ вси речн
добровонный • Ботъ каплующий оуста твоѣ невесто
медъ и млѣко подъ языкомъ твоимъ • И вонъ ризъ
твоихъ яко вонъ ладанова • Ограда замкненый се
стро моя невесто, Ограда замкненый Икладезъ за
печатленый • Выплаваниа твоѣ рани яблокъ зерна
тыхъ соовоцими яблокы • Кипарисы съ Нардемъ,
Нардусъ И шафранъ • Тростка И корица, всеми
дерева ливанскими • Мирра И ялоесъ всеми перъ
выми мѣстами • Кладезъ оградный И источникъ водъ
живыхъ плывущихъ быстро згоры Ливанское •
Хрѣтосъ языки всогъ съзываетъ • **ВЪСТАНИ**
ветре полунощный, И прииди ветре полуденный, и про
вей ограда мой, да плывуть добровонныє речн его •

Црковъ Охрѣе Глаголетъ :



Придиждь любый мой дозаграды своей, да
исси оwoще ѿнблоней своихъ • **Хрѣосъ**

Глаголетъ :

Пойдиждь дозаграды моея

бѣстро моя Невесто, пожалъ есми ти ррѣ
мою съ добровонными речами мойми • **Ель** есми

сотъ смѣдомъ моймъ, ипилъ есмъ вино мое съ
млѣкомъ моймъ • **Хрѣосъ къяпостоломъ глеть :**

Ѣйте приатели мой, ипните даже досытости найми
лейшия мой • **Гласъ Цркви Христовы :**

Ѣремъ къе

язъ сплю ясердце мое чуетъ • **Гласъ** любого мое
го толкущего, ѿтвори мнѣ бѣстро моя Приателко

моя Голубице моя Непорочная моя • Понеже глава
моя полна е росы, икудри мое крапленъ ношныхъ •

Гласъ невесты : Сволокла есми исебе сукню
свою, икако облекуся вню • **Омыла** есмъ нозѣ

мое, икако помажу е • **Гласъ Цркви Охрѣе :**

Любый мой протягнулъ естъ скрозе дирю рѣкѣ свою
и чрево мое задрижало естъ къ дотикнению его • Въ

стала есмъ дабыхъ ѿтворила любому моему, рѣце

ПЕСНЬ ПЕСНЯ МЪ

мои капали суть ириры, и персты мои полны суть
ириры избранное. Забору дверей моихъ штворила
есмъ любу моему. Но онъ оухилился былъ
и поминалъ. Душа моя розплынулася естъ, вне
гда любый мой промолвилъ естъ. Гледала есмъ
и не знашла есмъ его, възывала есмъ и не швещала
комнѣ. Знашли мене стражеве ониже обыходили

Выше
Выше
Ниже

в
г
и
стражеве муровъ. Заклинаю васъ дщери еру
салимскии знайдете ли любого моего яви есте по
едали ему иже дам милости немогу. Гласъ

Сонмица иудейскаго къ Церквен Христовѣ

Иаковын естъ любый твой шлюбаго, опрекрасила
еженахъ. Каковын естъ любый твои шлюбаго, иже
такъ заклала еси насъ. Гласъ Церквен Хрѣтовы

Охристе Любый мой белый ируманыи, и изъ

браннынъ штысешии. Глава его Злато найлепшее:
Власы его яко леторасли фуниковы, черны яко вранъ:
Очи его яко Голубице надъ потоки водъ, иже млѣ
комъ изъмыты суть, и сѣдающе възлѣ прудовъ
преполныхъ. Лице его яко грады добровонныхъ ре
ченъ насаженныхъ одъ япотекарева. Оста его лилие

И : ЦАРЯ БЯЛОУОНЯ :

каплющие ииру избранную • Рѹце его гладкий златинъ, полны иацниктовъ • Чрево его яко кость слонова обложена каменемъ драгимъ шафиремъ :
Голѣни его столпы ирамуровы, поставленыя напѣнкохъ златыхъ • Тварь его яко ливанъ, избранъ яко кедръ • Гортань его сладька, ивесъ жадающій
Таковъи естъ любый мой, итонъ естъ прииатель мой дщеры ерусалииска •

Гласъ бонъми
ца иидовскаго глаголющего къцеркви хетовъ :

Где одъшолъ еъ любый твой оперѣкраснаа еженахъ
иигде обратилса естъ любый твой, дабудемъ его
искати стобой :

ГЛАВЯ 5 :

Гласъ Церкви Хетовъ :



Любый мой еступилъ дозаграда своел домѣ
ста добровонного корениа, ябыса паслъ
възаградахъ, ицветы лилиовы дабы съ
биралъ • Язъ любому моему, илюбый
мой мнѣ, онъже пасетса посреѣди цветиемъ •

Гласъ Хетовъ къцеркви :

Красна есъ при
иателько моя, любезна илепа яко ерусалиимъ • Грозъ блше ѡ

ПЕСНЬ ПЕСНЯМЪ

НА ЯКО ВОЕНСКАГО ПОЛКА ЧЕЛО УСТРОЕННОЕ • ВЕРАТИ
ОЧИ ТВОЕ ШМЕНЕ ЯКО ПРЕДНИМИ ЕСМЪ ЗАЛЕТЕЛЪ •
БЛАСЫ ТВОЕ ЯКО СТАДО КОЗЪ ЯЖЕ ОУКАЗАЛИСА ШГА
ЛАДА • ЗУБЫ ТВОИ ЯКО СТАДА ОВЕЦЪ ОНИЖЕ ВЫСТУ
ПИЛИ СУТЬ ИСКУПАЛА, ВСИ ИМЕЮЩЕ ПОДВОЮ ЯГНЕТОКЪ
И ЯЛОВОЕ НЕСТЬ ПОСРЕДИ ИХЪ • ЯКО КОЖКА КРАСНОГО
ЯБЛОКА ТАКОВЫ ЯГОДКИ ЛИЦА ТВОЕГО, КРОМЪ СЪКРИ
ТЫХЪ РЕЧЕН ТВОИХЪ • ШЕШЬДЕСАТЬ ЕСТЬ ЦАРИЦЬ
И ОСМЪДЕСАТЬ МЕНЪШИЦЪ, И МАЛДИЦАМЪ НЕСТЬ ЧИ
СЛА • ЕДИНА ЕСТЬ ГОЛУБИЦА МОА, СОВЪРШЕНАА МОА
ЕДИНА ЕСТЬ МАТЕРИ СВОЕА, ИЗБРАННАА РОДИТЕЛКИ
СВОЕА • ВИДЕЛИ СУТЬ ЕЯ ДЩЕРЫ СИОНСКАА, И ПРЪ
БЛАГОСЛАВЕННУЮ ОГЛАСОВАЛИ • ЦАРИЦИ И МЕНЪШИЦИ
ХВАЛЛИЛИ СУТЬ Ю • КОТОРАА ЕСТЬ СЕЕ ОНАЖЕ ИДЕТЪ
ЯКО ЗОРА ВОСХОДЯЩИ, КРАСНА ЯКО МЕСЕЦЪ, ИЗБРАН
НА ЯКО БОЛНЪЦЕ, И ГРОЗНА ЯКО ЧЕЛО ПОЛКА КБИТВЕ ОУ
СТРОЕННАГО • *ГЛАСЪ ЦРКВИ ХРЪТОВИ КЪ СОННИ
ЩУ ИИДОВЪСКОМУ •* Бошла есмъ до грады
ОРЕХОВЪ, ЯБЫХЪ ВИДѢЛА ЯБЛОКА УДОЛИНЕ, И ДАБЫХЪ
ОСМОТРЕЛА ЕЖЕЛИ СУТЬ ЗАЦЕНИЛИ ВИННИЦИ, ИЗРОДИЛИ
САЛИ СУТЬ ЯБЛОКА ЗЕРНАТЫН • *ГЛАСЪ БОИМЪЩА
ИИДОВСКАГО КЪ ЦРКВИ ХРИСТОВЪ •*

Г ЦР А

ЦАРЯ СЯЛОМОНЯ :

Неведала есмь, душа моя засмутила мене колѣсницѣ
дела яминадавлихъ • Гласъ Церкви Хрѣтовы
къ сомънишю иудейскому • Навратиса Навра
тиса бунамитъская, Навратиса Навратиса да
согладѣемъ та :

ГЛАВА 3 :

Гласъ Іс Христовъ

О соиме иудейской :



То согладѣешъ въ сѣнамитской, толи
ко полки войска • Гласъ Христовъ
къ Церкви • Коль красни сѣ ступе
ни твои въсапозехъ дщери князева • Споение
бедръ твоихъ яко запоны, еже оуделаны сѣ рѣ
кою мастера • Пупокъ твой яко репица выстрѣ
гала, не требуюша никогдаже пити • Чрево
твое яко стогъ пшеници, о сѣ тыи цвѣтиемъ •
Дѣт перси твое яко два младыхъ сѣ рѣ нѣтка бли
зенци сѣ рны • Шия твоя яко ежа шкосты бѣ
ное • Очи твои яко бы рѣ нѣци во сѣ вонѣ,
Еже сѣ ты во вратехъ дщери множества • Носъ
твой яко столпъ ливанский, еже зрѣть ко сѣ тра

ПЕСНЬ ПЕСНЯМЪ

нѣ Дамаска • Глава твоа яко гора Кармель
Ибласы Главы твоѣа яко златоглавъ Царскій,
Вложеный до жлабовъ къвыпранию • Коль кра
сна еси, И яко велика лѣпа еси наймилейшаа ево
ханіяхъ • **Ѹзростъ твой оуподобилса естъ**
дрѣву фѸникову, И перси твой грозномъ его •
Гласъ Господа нашего Іс Христа Еже естъ же
ни, Онъже глаголетъ Освѣтомъ И животвер
аемя Кресте • **Реклъ есмь въступлю на фу**
никъ, И нашиплю ѿовощевъ его • Гласъ Дави
довъ Ѹ Невесте • **Ибудуть перси твоѣ яко**
грозновиѣ винници, И Запахъ оустъ твоихъ яко
Запахъ яблोकъ • Шиа твоа яко вино избранное •
Црковъ Христова Охристе глаголетъ •
Годноѣ Любому моему къпитию, Ѹстомъже изу
бомъ его къпрѣживанию • Невеста къженнуу
глаголетъ • **Язъ Любому моему, Икомнѣ о**
бращеніе его • Црковъ Христова Кохристу
глаголетъ • **Пойди Любыи мой, И выйдемъ на**
полѣ, И проживемъ вселехъ • Рано встанмы нави
нище, соглѣдаймо естълиже естъ злѣвила винни
ца, И износатли цветы оовоще, Центутли ябло

ка зернатын • Тамо дамъ тобѣ перси мое • Ман
драгоровы яблока выдали запахъ вобратехъ нашихъ:
Бси яблока старын иновын соблюла есмъ тобѣ лю
бын мой

Handwritten note in red ink:
яблока
рост

ГЛ҃ВЯ ѿ

Гл҃сь севтыхъ Па
трирхоевъ охрѣ



ТО ми дасть тебе брата моего, Бъсуще
го перси матки моея • Ябыхъ знашла те
бе самого вѣнѣ ипоцаловала быхъта • И
оуже мною никто дабы непогорделъ • Хо
плюса тебе иповѣдута додому матери моея идопо
койка родителничи моея • ТѸ будеши учитима,
И дамъ тобѣ напои ѿвина приправленаго, исокъ ись
яблокъ зернатыхъ моихъ, левица его подглавою мо
ею яправица его обыйметма • **Гл҃сь Хр҃товъ**

Заклинаю васъ дщеры Ер҃усалимския, да не обѸ
дите, яни встати кажете любой моеи донъдеже са
ма усхошеть • **Гл҃сь Гоймиша Иудовьскаго**

Ощркен Хр҃тѣ • Котора есть сее иже всту
пуетъ ѿпустыни, полна коханиа возлегающи налю

выше в
выше г
выше э

ПЕСНЬ ПЕСНЬМЪ

Благо своего • Гласъ Мениховъ Къневесте •
Подъ дровомъ ѿблонъвымъ возбудихъ тебе, ты е
порушена матка твоя, ты естъ покъвернена родите
лка твоя • Церковъ КъХристу Глаголетъ •
Положимъ ѿко знамя на срци твоёмъ, ѿко знамя
намышци твоенъ • Понѣже силна естъ ѿко смерть
любовь, твердо ѿкобы ядъ милование, свѣтильни
ци его сѣтъ ѿкобы свѣтильници Огня и пламени •
Воды многи немогли сѣтъ оугасити Любви и ниже ре
ки затопать е • Ящебы далъ человекъ все имене
дому своего за любовь, ѿкобы ничтоже погордитъ имъ
Хрѣосъ Ксоннищю Мидовскому Оцеркви Глетъ •
Сестра наша мала естъ яперси и неимать • Что учи
нимъ сестре нашей еденъ вонже намолвѣна будетъ •
Хрѣосъ Оцеркви Глетъ • Естъ лиже е муръ
учинимы на немъ выходы сребренымъ • Ящелиже дверь
е споймо е дсками Кедровыми • Церковъ Глаго
летъ КъХрѣу • Язъ муръ и перси мое ѿкобы сто
плъ сего ради учинена есмъ преднимъ ѿко миръ на
идуша • Соннище Мидовское Къцеркви Глетъ •
Виннище мое было е спокойному втонъ еже иматъ
люди, и Прѣдалъ естъ е стражемъ, мужъ при

НОСИТЬ ЗЛОВОЩЕ ЕМ ТЫСЯЩУ СРЪБРЕНИКЪ • **Хрѣтосъ**

Глаголетъ • Бинница моя прѣдомною естъ

ТЫСЯЩА ТВОИХЪ ПОКОЙНЫХЪ И ДВЕСТЕ ТЫХЪ ОНИЖЕ

СТРЕГУТЬ ОВОЩЕВЪ ЕМ • **Гласъ Хри**

стовъ • **Еже живещи воза**

ГРАДУХЪ, ПРИШТЕЛИ

ЖДУТЪ ТЕБЕ ДАН

МНѢ СЛЫШАТИ

Гласъ твой



ГЛАСЪ

ЦЕРКВИ

КЪ ХРИСТУ

ПОБѢГНИ

ЛЮБИИ

МОИ

И прировнайся къ серне и къ младому **Еленеви**

Нагорахъ добровонныхъ речей •



ПЕСНЬ ПЕСНЬЯМЪ

Д Оконана естъ Сиа Третья Книга Премудра
го Саломона сына Давыдова Царя Израиле
ва Онъ же былъ Царемъ въ Ерѹсалиме • Ре
кома Еврейскимъ языкомъ Сира сиримъ;
Яполатине Кантѹмъ кантѹкорѹмъ • Е же
Рускимъ языкомъ и сказуется Песнь пѣ
снамъ • Напредъ ко чти и к похвале богу въ
троици единому • И его Пречистой матери де
вици Марии • И всемъ небеснымъ чиномъ, Свѣ
тымъ Исвѣтицамъ божиймъ • И людемъ
посполитымъ всемъ к пожитыку • Я совѣр
шена естъ Повелениемъ Працею Ивыкладомъ
ѹченаго мужа Влекарскихъ наѹкахъ Докто
ра Франциска Скоринина сына • Изъ славнаго
Града Полоцка • Въ великомъ старомъ
месте Празскомъ • Подъ лѣты рождения
сына божия Тысеца Пѣтсотъ Иосмънадесятъ
мѣсеца Генуаря ~
Дня девятаго ~

